Università degli Studi di Genova



DIPARTIMENTO DI LINGUE E CULTURE MODERNE P.ZZA S. SABINA, 2-16124 GENOVA

Procedura di valutazione comparativa destinata alla stipula di un contratto di diritto privato per la copertura delle **esercitazioni linguistiche** per l'a.a. 2023/2024 presso il Dipartimento di Lingue e culture moderne (Scuola di scienze umanistiche) ai sensi dell'art. 23, comma 2, della Legge n. 240 del 30/12/2010 e s.m.i.

Area Lingua, cultura e letteratura ispanoamericana, portoghese, spagnola

VERBALE

Il giorno 12 giugno 2023 alle ore 13.00 si è riunita la commissione per l'assegnazione dei contratti in oggetto per gli insegnamenti appartenenti all'Area Lingua, cultura e letteratura ispanoamericana, portoghese e spagnola.

La commissione, individuata nel CDD del 7 febbraio 2023 e costituita dalle Proff. Alessia Cassani, Elena Errico e Virginia Caporali, si è riunita in via TELEMATICA, nominando come Presidente la Prof.ssa Errico e come Segretario verbalizzante la Prof.ssa Cassani

Contratti per Corsi di Esercitazioni e approfondimento linguistico

In risposta all'Avviso Repertorio Decreti n. 2217 del 12-05-2023 per la copertura:

AREA	Corso LM Traduzione e interpretariato
	Lingua e traduzione spagnola I cod. 65042
Lingua, cultura e letteratura ispanoamericana,	Lingua e traduzione spagnola II cod. 65044
portoghese, spagnola	Esercitazioni e approfondimento linguistico

hanno presentato domanda i seguenti candidati:

Anfuso Matteo (cod. 65042 e cod. 65044)
Balletto Cristina (cod. 65042 e cod. 65044)
Ceribelli Alessandra (cod. 65042 e cod. 65044)
Dell'Isola Silvina (cod. 65042)
Esparragoza M. Eugenia (cod. 65042)
Iasparro Claudia (cod. 65042)
Pagano Alice (cod. 65044)
Pongiglione Bianca (cod. 65042)

Vista la specificità delle competenze professionali e didattiche richieste per la copertura delle Esercitazioni di cui all'Avviso Repertorio Decreti n. 2217 del 12-05-2023, ai sensi dell'art. 4.f del medesimo avviso, la Commissione ha previsto un colloquio.

Sono risultati presenti al colloquio i seguenti candidati:

Anfuso Matteo Balletto Cristina Ceribelli Alessandra Dell'Isola Silvina Esparragoza M. Eugenia Pagano Alice Pongiglione Bianca

La Commissione prende altresì atto che la dott.ssa Claudia Iasparro non si è presentata al colloquio e pertanto non verrà inserita in graduatoria.

La Commissione procede alla verifica dei requisiti richiesti e, non essendo state riscontrate cause di incompatibilità, dichiara i candidati idonei.

La Commissione procede quindi all'esame dei curricula dei candidati, dei titoli presentati e dell'esito del colloquio e, sulla base di quanto riportato nel bando sulle le modalità di selezione dei candidati, attribuisce il seguente punteggio:

	studio	di 0-	Altri titoli pertinenti al SSD (punti 0-5)	Pubblicazioni pertinenti al SSD (punti 0-5)	Esperienze professionali (punti 0-15)	Esperienze didattiche universitarie (punti 0-20)	Colloquio (punti 0-20)	Punteggio finale (punti 0- 70)
Anfuso Matteo		5	2	5	15	20	20	67
Dell'Isola Silvina		2	3	1,75	15	20	16	57,75
Balletto Cristina		0	0	2,25	15	20	20	57,25
Pongiglione Bianca		5	0,5	2	14	11	19	51,50
Esparragoza M. Eugenia		0	2,25	3,25	15	12	16	48,50
Pagano Alice		0	5	5	8	3	19	40
Ceribelli Alessandra		0	2,25	1,25	3	7	15	28,50

La Commissione, dopo aver valutato il rilievo scientifico dei titoli, dei curricula complessivi dei candidati e del colloquio, tenendo conto dell'esperienza in ambito scientifico e professionale e dell'affinità degli interessi scientifici con i programmi di didattica svolti nell'ambito del Corso di Studi, in relazione al settore scientifico-disciplinare relativo all'incarico di insegnamento e le esperienze pregresse propone al CDD l'assegnazione del contratto ex. Art. 23 ai candidati:

Anfuso Matteo Balletto Cristina Dell'Isola Silvina Pagano Alice Pongiglione Bianca

Il Presidente dà mandato al Segretario di recapitare il presente verbale alla dott.ssa Roberta Ferrando che provvederà agli adempimenti di competenza.

Non essendovi altre cose da deliberare, la commissione si scioglie alle ore 14.00 dopo aver letto e approvato il presente verbale.

Duo Ein

Prof. Elena ERRICO

Prof. Alessia CASSANI

Prof.ssa Virginia CAPORALI

ESITO della procedura di valutazione comparativa Repertorio Decreti n. 2217 del 12/05/2023

Area "Lingua, cultura e letteratura ispanoamericana, portoghese, spagnola"

Avviso di selezione finalizzato alla stipula di contratti di diritto privato per la copertura delle esercitazioni linguistiche per l'a.a. 2023/2024 presso il Dipartimento di Lingue e culture moderne (Scuola di scienze umanistiche) ai sensi dell'art. 23, comma 2, della Legge n. 240 del 30/12/2010 e s.m.i.

Candidato	Codice	Insegnamento	Corso	Ore attribuite
Anfuso Matteo	65042	LINGUA E TRADUZIONE SPAGNOLA I (LM)	TRADUZIONE E INTERPRETARIATO	20
Balletto Cristina	65042	LINGUA E TRADUZIONE SPAGNOLA I (LM)	TRADUZIONE E INTERPRETARIATO	30
Dell'Isola Silvina	65042	LINGUA E TRADUZIONE SPAGNOLA I (LM)	TRADUZIONE E INTERPRETARIATO	30
Pongiglione Bianca	65042	LINGUA E TRADUZIONE SPAGNOLA I (LM)	TRADUZIONE E INTERPRETARIATO	40
Anfuso Matteo	65044	LINGUA E TRADUZIONE SPAGNOLA II (LM)	TRADUZIONE E INTERPRETARIATO	40
Balletto Cristina	65044	LINGUA E TRADUZIONE SPAGNOLA II (LM)	TRADUZIONE E INTERPRETARIATO	40
Pagano Alice	65044	LINGUA E TRADUZIONE SPAGNOLA II (LM)	TRADUZIONE E INTERPRETARIATO	40

La Presidente Prof.ssa Elena ERRICO La Segretaria Prof.ssa Alessia CASSANI

Slossia Cassaer.

Lous Ein

Genova, 12 giugno 2023